

# Noviny

05/2017  
J&T BANKA NOVINY

Datum vydání 17. 05. 2017

www.jtbank.cz

## J&T Banka Prague Open / str. 1

Přání organizátorů, aby se ve finále objevila alespoň jedna Češka, se splnilo, titul však putuje do Německa. Přinášíme vám malé ohlednutí za turnajem.

## Investice pod drobnohledem / str. 4

Jaká je aktuální situace na kapitálových trzích, na co dávat pozor při investování a co se zohledňuje při správě peněz klientů, ukázala další investiční show.

## Neztratit svoje nadšení / str. 10

Jiří Středa hledá inspiraci pro své sochy všude kolem sebe, ale hlavně v sobě. Přinášíme rozhovor se sochařem, jehož díla jsou právě k vidění v J&T Banka Café Trinity.

J&T BANKA  
**PRAGUE OPEN**  
1-6/5/2017

## Vítězství z J&T Banka Prague Open putuje do Německa

Největší český tenisový turnaj J&T Banka Prague Open se odehrál od 1. do 6. května v areálu TK Sparta Praha. A opět se splnilo přání organizátorů, aby se ve finálovém zápase objevila alespoň jedna Češka.



### Den první, pondělí

Turnaj J&T Banka Prague Open přišel hned v pondělí o turnajovou jedničku. Karolína Plíšková nezvládla úvodní představení v pražské Stromovce a po prohře 6:7, 2:6 s Italkou Camilou Giorgiovou končí. Svůj postup vydřela Markéta Vondroušová, která zdolala Němku Carinu Witthöftovou 6:7, 7:5 a 6:2. Z kvalifikace postoupila do hlavní soutěže i Lucie Hradecká.

### Den druhý, úterý

Velká česká jízda. V úterním programu neprohrála jediná z domácích tenistek. Turnaj J&T Banka Prague Open 2017 však přišel o loňskou vítězku. Kvůli nemoci se před zápasem druhého kola odhlásila Lucie Šafářová.

### Den třetí, středa

V pavouku J&T Banka Prague Open 2017 zůstaly tři Češky Barbora Strýcová, Kateřina Siniaková a Kristýna Plíšková.

### Den čtvrtý, čtvrtek

Je to jasné – hned dvě Češky (Barbora Strýcová i Kristýna Plíšková) si zahrají o finále J&T Banka Prague Open 2017. A dobrá zpráva: v semifinále nemusí nastoupit proti sobě.

### Den pátý, pátek

Jsou tu první výsledky. Titul z deblu mají Anna-Lena Grönefeld a Květa Peschke. V souboji dvou nejvýše nasazených párů porazily dvojici Lucie Hradecká a Kateřina Siniaková 6:4, 7:6. V boji o finále byla nakonec lepší Kristýna Plíšková, Barbora Strýcová v Praze roli favoritky nesplnila.

### Finálová sobota

Tenisový turnaj J&T Banka Prague Open 2017 má vítězku z Německa. Stala se jí Mona Barthelová, která Kristýnu Plíškovou v boji o titul porazila 2:6, 7:5, 6:2. ■

> Pokračování na straně 6

## Ve středu dění Francie

Po celý duben a na začátku května investoři napjatě sledovali francouzské prezidentské volby. Pro trhy byla příznivější volba Macrona, který vyznává umírněnou proevropskou politiku. Naopak rizikovým scénářem byla výhra Le Penové, která Francii slibovala vystoupení z eurozóny.



V dubnu se investoři zaměřili na první kolo francouzských prezidentských voleb. Mezi čtyřmi kandidáty Macronem, Le Penovou, Fillonem a Mélenchonem byly v předvolebních průzkumech jen těsné rozdíly. Konečnými postupujícími do druhého kola se stali Macron a Le Penová. Trh výsledky přivítal pozitivně vzhledem k tomu, že Macron je brán za umírněného a proevropského politika. Naopak Le Penová je pro své radikálnější názory směrem k EU chápána jako rizikový faktor. Vyhledky pro druhé kolo 60:40 ve prospěch Macrona se nakonec potvrdily.

Vedle Francie se trh orientoval podle výsledků společností za 1. kvartál. Prozatímní výsledkovou sezonu v USA můžeme označit za pozitivní faktor. Důvodem je překonání odhadů na čistém zisku ze 78,6% a na tržbách z 63%. Meziroční růst tržeb je 8,0% a čistého zisku 14,4%. „Ještě sice zbývá zhruba třetina všech společností, ale i tak se domníváme, že celkové vyznění to již mnoho nezmění,“ uvádí hlavní ekonom J&T Banky Petr Sklenář.

ECB dle očekávání žádné výraznější novinky nepřinesla. Draghi se nenechal vykoléjit ani otázkami na současný vývoj inflace. Na možné snížení monetární podpory odpověděl, že se dané téma na měnovém výboru ani neprobíralo. Řecko se dohodlo s věřiteli na dalším postupu pro uvolnění finančních prostředků pro zemi. Vše by mělo být posvěceno na setkání Eurogroup 22. 5. Řecko do té doby ještě musí implementovat dohodnuté požadavky. Tímto krokem se zmírňuje riziko, že by se země dostala do bankrotu.

Trump představil daňovou reformu. Tedy spíše náčrt daňové reformy. Jednalo se totiž o pár bodů, které mimo jiné zahrnovaly snížení korporátní daně na 15%. Trh vnímal zveřejněné informace již vlažněji především kvůli nejasnému profinancování takových škrtů. Navíc má v Kongresu své oponenty, kteří již například se zdravotnickou reformou ukázali, že ne vše z dílny prezidenta dostane v legislativním procesu zelenou.

**Upozornění /** Informace a propagační sdělení uvedené v J&T NOVINÁCH nejsou analýzami investičních příležitostí ani investičními doporučeními, nejsou ani veřejnou nabídkou na koupi či úpis investičních nástrojů ve smyslu zákona č. 256/2004 Sb., o podnikání na kapitálovém trhu, ve znění pozdějších předpisů, stejně tak nepředstavují nabídku k nákupu či prodeji investičních nástrojů. Výkonnost v minulosti ani očekávaná výkonost v budoucnosti nejsou spolehlivým ukazatelem skutečné budoucí výkonosti. Očekávaná budoucí výkonost je založena na předpokladech, které nemusí nastat. Investoři jsou povinni se o výhodnosti investic do jakýchkoli investičních nástrojů rozhodovat samostatně, a to na základě náležitého zvážení ceny, případného nebezpečí a rizik, jejich vlastní investiční strategie a finanční situace. S investováním je spojeno riziko kolísání aktuální hodnoty investované částky a výnosů z ní a není tak zaručena návratnost částky původně investované. Pro kalkulaci čistého výnosu musí investor zohlednit poplatky placené dle platného ceníku. Zdanění závisí na osobních poměrech investora a může se měnit. Na [www.jtbank.cz](http://www.jtbank.cz) jsou zveřejněny dokumenty podrobně popisující charakter, výhody a rizika související s produkty (prospekt, statut, klíčové informace pro investory,...) a informace o pobídkách ve vztahu k poskytování investičních služeb Bankou.

Vydává J&T Banka, a. s. / editor: Monika Veselá / kontakt: [jtnoviny@jtbank.cz](mailto:jtnoviny@jtbank.cz) / [www.jtbank.cz](http://www.jtbank.cz)

„V souhrnu protentokrát nesmíme vynechat ani stěžejní událost na domácím trhu a tou bylo opouštění kurzového závazku ČNB. Nejdříve došlo k posílení koruny vůči euru na úroveň 26,5 korun za euro, ale následné týdny došlo k postupnému oslabování. Koruna aktuálně osciluje v pásmu 26,8 až 27,1 korun za euro,“ popisuje Petr Sklenář.

Na trzích i v dubnu panovala pozitivní nálada, která byla navíc podpořena pro trhy příznivým význemím prvního kola prezidentských voleb ve Francii. V případě hlavních amerických indexů se pak měsíční změny pohybovaly v rozmezí 0,8 až +2,3%, kde technologický Nasdaq dohání předešlé zaostávání. Evropa si prostřednictvím indexu DAX připsala +1,0%. Japonský Nikkei přidal 1,5% a Šanghaj naopak odepsala 2,1%. Domácí index PX i přes technický faktor obchodování bez nároku na dividendu a u některých titulů předvedl solidní růst 2,7%.

#### U dluhopisů žádná změna

Výnosová křivka dluhopisů zůstala v USA v dubnu beze změny, nezměnily se ani kreditní prémie. V eurozóně se výnosy v letošním roce výrazně nemění a tento trend pokračoval i v dubnu. Výnosy klesly pouze u francouzských dluhopisů, kde se po výsledku 1. kola prezidentských voleb snížila riziková prémie. Pokračující uvolněná měnová politika ECB držela v Evropě kreditní prémii dál na 3letých minimech.

Výnosová křivka Maďarska a Polska se výrazně nezměnila. Česká výnosová křivka klesla o 15–20 bb, i když na začátku dubna výnosy spíše rostly po ukončení intervencí ČNB.

„Pokud centrální banky nenaznačí změnu politiky, tj. dřívější zpřísnění, výraznější změny výnosů nečekáme,“ konstatuje Sklenář.

50 dolarů. V souhrnu energie ztratily kolem 4%, ztráty kolem 3% zaznamenaly i technické kovy. Propadly ceny niklu (–6 %), které klesly na 10měsíční minima. Zemědělské plodiny v průměru ztratily 2%. Jediným sektorem s růstem byly drahé kovy (1 %). Geopolitické napětí (Sýrie, Korea) poslaly zlato krátce na dosah 1300 dolarů, ale zklidnění situace a pozitivní sentiment po francouzských volbách poslaly cenu zlata zpět k 1270 USD, ale stále to byl růst o 2%. „Krátkodobý technický výhled u kovů je smíšený a hrozí protažení korekce. Pokračující návrat inflace a pomalý obrat měnové politiky je pozitivní pro drahé kovy. Do ceny ropy pravděpodobně promluví zasedání sdružení OPEC na konci května,“ uvádí Petr Sklenář.

#### Unipetrol stoupá vzhůru

Z akcií se tentokrát podíváme na Unipetrol, který je jedním z nejlepších titulů na pražské burze. Od začátku roku vystřelil o téměř 54% a v samotném dubnu podporován pozitivními zprávami o silných 21,5% (279 Kč).

Hlavní zprávou měsíce byly výsledky za 1. kvartál, které jsou opět na rekordních úrovních. Jsou také podstatně lepší v meziročním srovnání. Důvodem jsou vyšší objemy petrochemických produktů, které souvisejí s obnovením výroby, vyšší ceny ropy a platba od pojišťoven. Unipetrol rovněž navrhl vyplatit hrubou dividendu ve výši 8,3 Kč (hrubý výnos 2,9 %). Unipetrol dokáže generovat silný peněžní tok a má čistou hotovostní pozici (nemá dluh).

Samotné výsledky nepřekvapily a byly podle očekávání silné. Reportovaná EBITDA byla jednou z nejvyšších v historii. „Pozitivně jsme hodnotili schopnost Unipetrolu generovat hotovost. Pozitivní byl také návrh na výplatu dividendy, i když je managementem navržena částka nižší, než naše očekávání – 8,3 versus naše očekávání 15 Kč. Očekáváme, že příznivé makroprostředí bude trvat i nadále. To spolu s obnoveným, standardním provozem slibuje rekordní výsledky, které navíc budou podpořeny dalšími platbami od pojišťoven,“ říká Petr Sklenář.

Podle analytiků J&T Banky má Unipetrol na placení stabilní silné dividendy prostor. Stabilně generuje silné cash flow a má příznivé makroprostředí. Navíc vnímají prostor pro zvýšení zadlužení na bezpečnou, komfortní úroveň. Tomu nahrávají tržní podmínky. Unipetrol tak má podle analytiků prostor platit velmi slušnou dividendu a zařadit se k dividendovým titulům.

#### Květnové výhledy

Pro květen se tradičně používá na finančních trzích pořekadlo „sell in May and go away“, tedy nabádání k prodeji svých pozic a dopřání si oddechu před dalšími akcemi. Zajímavé bude sledovat, jestli si trh vezme oddechový čas i v roce 2017. Prozatím je trh plný optimismu, který se stále prodlužuje.

Fed by měl přinést neutrální význemí. Jednalo se jen o zasedání bez tiskové konference. Trh bude sledovat, jestli se nějak posunuly názory členů FOMC ohledně budoucího vývoje úrokových sazeb v návaznosti na poslední spíše horší makroekonomická data.

Výsledková sezona za 1Q17 bude končit v USA a jak píšeme výše, lze očekávat, že doběhne v pozitivním gardu. Výsledková sezona v Evropě by se měla rozjet v plném proudu. Bohužel zde zatím tak dobré význemí jako v USA není. „I přes známé pořekadlo o květnu jsme na tento měsíc celkově mírně pozitivní. Důvodem může být výsledek francouzských voleb, kde jsme v základním scénáři očekávali zvolení Macrona. Pokračujícím pozitivním faktorem by mohla být výsledková sezona za 1. kvartál, kterou hodnotíme v USA příznivě. Centrální banky prostřednictvím Fedu by tentokrát do dění neměly nějak výrazně zasáhnout,“ dodává Petr Sklenář. ■

Přípraveno analytiky J&T Banky



#### V komoditách bylo živo

I v dubnu pokračovaly komoditní trhy v živějším obchodování a podobně jako v březnu široké indexy skončily ve ztrátě kolem 2%. Od začátku roku jsou některé komoditní indexy ve ztrátě přes 7%. Ropa se v dubnu nakonec udržela kolem 4měsíčních minim – Brent (51 USD), WTI (49 USD). V první polovině dubna se sice ropa vyhoupla přes 56 USD (Brent), ale pak se vrátila obava z vysokých zásob a nárůstu těžby v USA a cena klesla zpět na dosah hranice

# Investice pod drobnohledem

Na konci dubna se v Rudolfinu uskutečnila další investiční show pro klienty J&T Banky, kde se dozvěděli, jaká je aktuální situace na kapitálových trzích, na co dávat pozor při investování a co zohledňují portfolio manažeři při správě peněz klientů.



Účastníci setkání měli jedinečnou šanci pokládat odborníkům dotazy týkající se investování nebo výkonů konkrétních fondů. Dotazů se sešlo tolik, že ne na všechny vyšel čas odpovědět přímo na místě. Ty nejčastější jsme proto sepsali a požádali jsme hlavního ekonoma J&T Banky Petra Sklenáře a portfolio manažera Martina Kujala, aby na ně odpověděli.

## Jaké jsou výhody a nevýhody tzv. indexových fondů?

Velkou výhodou indexových fondů je úspora nákladů, protože portfolio manažer pouze sleduje stanový index. Extrémní variantou indexových fondů jsou ETF fondy. Nevýhodou je, že tyto indexy neposkytují žádný nadvýnos, což je vlastnost, která často nabývá na významu při poklesu trhu. Pokud je některý sektor či region v problémech (těžba komodit, Řecko apod.), tak se mu portfolio manažer fondu nemůže vyhnout, ale musí ho kupovat, protože je součástí indexu.

## Jaká jsou vaše očekávání pro tento a příští rok pro fondy J&T Money a J&T Bond?

Čistý očekávaný výnos fondu J&T Money pro letošní rok odhadujeme kolem 2%. Potenciál fondu

J&T Bond je zhruba o 1–1,5% vyšší, zde je ale třeba počítat s vyšší kolísavostí. Odhady pro příští rok jsou pochopitelně složitější, nicméně výhled bude obdobný, popř. lehce nižší.

Jaká existuje v současnosti alternativa? Průměrné sazby na vklady bank nejsou o moc vyšší než půl procenta, tedy třetinový výnos. České státní

dluhopisy se splatností do 5 let mají dokonce záporné výnosy.

## Poslední měsíce se snížila výnosnost fondu J&T Money. Má to nějaký konkrétní důvod? Zlepší se to?

Atraktivních investičních příležitostí na trzích ubylo a nabízené výnosy jsou nižší než 2 až 3 roky

Název fondu	Zaměření fondu	Doporučený investiční horizont	Měna
J&T Opportunity CZK	akcie	3 roky	CZK
J&T Komoditní fond	komodity	5 let	CZK
J&T BOND CZK	dluhopisy, směnky – nápady J&T	3 roky	CZK
J&T MONEY CZK	nástroje peněžního trhu a dluhopisy – nápady J&T	1 rok	CZK
J&T Flexi dluhopisový	dluhopisy	2 roky	CZK
J&T LIFE 2025 OPF	fond životního cyklu	10 let	CZK
J&T LIFE 2030 OPF	fond životního cyklu	15 let	CZK
J&T LIFE 2035 OPF	fond životního cyklu	20 let	CZK



zpátky. To se nutně projevuje i v nižším potenciálu fondu J&T Money. Pokud se nechceme nutit do nepřiměřeného rizika za každou cenu, musíme počítat s čistým výnosem maximálně kolem 2% pro letošní a možná i lehce nižším pro příští rok. Nadále však cílíme na vyšší zhodnocení, než nabízejí termínované a spořicí účty.

#### **Pokud vlastní akcie fondu J&T Money a budu náhle potřebovat hotovost, jak rychle proběhne zaslání hotovosti na účet?**

Po doručení pokynu k prodeji proběhne prodej podílových listů hned po nejbližším stanovení kurzu fondu. Kurz fondu se stanovuje jednou týdně, zpravidla v úterý. Následně během několika dnů proběhne odeslání peněz z fondu klientovi. Peníze tak klient obdrží nejpozději do 14 dnů.

Hned na začátku je nutné říct, že neexistuje jedna obecná odpověď. Důležité je si ujasnit několik bodů. Co od investování očekávám (jaké zhodnocení)? Jaký mám přístup k riziku? Jaký je můj investiční horizont? Jaké mám požadavky na likviditu (potřeba vybrat část prostředků za 3 roky)? Budu dál spořit, nebo jde o jednorázový příjem a jak „velký“ je tento obnos k mým příjmům a celkovému majetku?

#### **Hodnota podílového listu**

#### **K datu**

#### **Výnos od založení**

2.3189	od 4. 5. 2017	4,92 % p. a.
0.5041	od 4. 5. 2017	-10,54 % p. a.
1.3386	1.–8. 5. 2017	5,51 % p. a.
1.2407	1.–8. 5. 2018	4,74 % p. a.
1.4366	1.–8. 5. 2019	3,91 % p. a.
1.0744	16.–30. 4. 2017	2,60 % p. a.
1.0757	16.–30. 4. 2017	2,65 % p. a.
1.0732	16.–30. 4. 2017	2,56 % p. a.

#### **Co si myslíte o investici do fondu zahraničního farmaceutické společnosti? Mají fondy farmatik nebo biotechnologií potenciál?**

Je třeba rozlišit fondy farmaceutických společností, což jsou obvykle velmi stabilní a velké společnosti, které vyplácejí zajímavou dividendu. Vzhledem k stárnutí populace na Západě je tu i jasný dlouhodobý investiční příběh. Druhá skupina jsou biotechnologické firmy, které se snaží prorazit s nějakým novým lékem. Jejich akcie jsou rizikovější, tedy přinášejí větší zisky i riziko ztrát. Je nutné si ujasnit, co od investice očekáváme, a vědět, jaké rizika s sebou nese.

#### **Je mi 40 let, mám větší obnos peněz. Je lepší investovat pravidelně, nebo jednorázově?**

Následně je možné zvolit vhodnou kombinaci investic a také formy – tedy kolik jednorázově a kolik pravidelně (může jít o kombinaci). ■



Martin Kujal  
Portfolio manažer  
J&T Banky



Petr Sklenář  
Hlavní ekonom  
J&T Banky

> Pokračování ze strany 1

## Vítězství z J&T Banka Prague Open putuje do Německa

I když letos museli diváci za sobotní finále zaplatit symbolické vstupné, byly tribuny opět plné. „Lidi tu chodí od prvního dne v nesmírně velké počtu. Díky patří jim, všem našim sponzorům i mému týmu za to, že opět zvládl skvělý turnaj,” říká ředitelka turnaje Petra Černošková a dodává: „Přála jsem si jednu Češku ve finále, což se splnilo, i když bohužel nevyhrála. Už teď se začneme připravovat příští ročník.” ■



Vítězka turnaje – Mona Barthelová



Mona Barthelová



Slavnostní vyhlášení vítězky



Kristýna Plíšková se loučí s diváky



Poražená finalistka – Kristýna Plíšková

# S Magnusem za golfem

Golfová sezona je v plném proudu, tak sbalte bag a vyrazte na green. Svě Magnus body můžete využít například v Golfresortu Monachus či Golf & Ski Resortu Ostravice.

Golfový areál Monachus spojuje dvě golfová hřiště a nabízí hráčům celkem sedmadvacet jamek. Osmnáctijamkové mistrovské hřiště Mnich patří k nevyhledávanějším hřištím u nás. Architekti ho dokonale přizpůsobili místní krajině. Jamky jsou od sebe odděleny lesíky nebo řadami stromů, které tu kdysi hospodáři vysázeli, aby dávaly přirozenou hranici jednotlivým pastvinám a políčkům. Do „hry“ byly zakomponovány i kameny, které najdeme volně ležící na krajích hřiště, poskládané v zídkách nebo volně se tyčící jako osamělé menhiry u odpališť. Krajina tedy nemusela ustoupit hřišti, ale hřiště se přizpůsobilo zdejší přírodě. Vznikl tak příkladný naturální areál. Devítijamkové hřiště Nová Bystřice bylo prvním veřejným hřištěm v České republice. Není příliš náročné a patří mezi oblíbená hřiště pro začínající golfisty.

Členové Magnus klubu si můžou své body vyměnit hned za několik zvýhodněných pobytových golfových balíčků. Jedním z nich je balíček Play 3, který nabízí víkendové ubytování pro 1 osobu

na 2 noci v prostorné vile Amenity Resortu Česká Kanada a 3 dny neomezeného golfu v Golfresortu Monachus v hodnotě 5 980 Kč. Vy jej získáte se slevou 5%, a to za **22 724 bodů**.

Hřiště Golf & Ski Resort Ostravice je situováno mezi dvěma nejvyššími horami Beskyd, Lysou horou a Smrkem, na úpatí hory Žár v obci Ostravice. Jedná se o mistrovské golfové hřiště, par 72 typu parkland. Hned první jamky navodí dojem velmi otevřeného hřiště, ale nenechte se mýlit... Designérem a konstruktérem hřiště je Chris Johnson, který má na svém kontě řadu hřišť v Evropě a Africe.

I v Ostravici můžete své body Magnus vyměnit za golfový balíček. Voucher na balíček nazvaný PRO 2 zahrnuje ubytování v Green Inn Hotelu pro 2 osoby na 1 noc, snídaní, 2x green fee na 18 jamek, masáž pro 2 osoby a možnost použití hotelového wellness. Balíček v hodnotě 5 190 Kč získáte se slevou 5% za **19 722 bodů**. ■



## Na golf výhodně

Využijte s klubem Magnus výhodné green fee na vybraná golfová hřiště.

### Golfový klub Nová Bystřice

Voucher na 1x green fee 9 jamek na hřišti Nová Bystřice ve dnech pondělí až čtvrtek v hodnotě 350 Kč můžete mít se slevou 5% za **1 330 bodů**. Pokud se na toto tréninkové hřiště chystáte od pátku do neděle, využijte voucher v hodnotě 450 Kč za **1 710 bodů**.

V nabídce je také voucher na green fee na 18jamkové hřišti Mnich. Ve dnech pondělí až čtvrtek (v hodnotě 1 200 Kč) za něj „zaplatíte“ **4 560 bodů**, na víkendovou hru od pátku do neděle (v ceně 1 700 Kč) si připravte **6 460 bodů**. ■

### Golf & Ski Resort Ostravice

Chystáte-li se do Ostravice na celý víkend, využijte nadupaný balíček Víkend, který zahrnuje 2x nocleh v hotelu GREEN INN se snídaní, neomezenou hru golfu od pátku do neděle, golfový vozík po dobu pobytu, masáž dle vlastního výběru a vstup do hotelového wellness. To ale ještě není všechno – zvaní jste také do Beskydského pivovárku na bezplatnou ochutnávku pivních speciálů a na bowling v restauraci IMRVÉRE ve Frýdlantu nad Ostravicí, kde budete mít hru s 50% slevou.

Voucher na golfový balíček Víkend v hodnotě 10 380 Kč získáte se slevou 5% za **39 444 bodů**. ■

Aktuální nabídky a více informací o klubu na: [www.jtbank.cz/klub-magnus](http://www.jtbank.cz/klub-magnus)

# Buddha Bar láká na nové menu

Kdo ještě nenavštívil Buddha Bar na Starém Městě, rozhodně by tak měl učinit. Důvodem může být třeba nové menu pro sezonu jaro–léto, které pro vás přichystal zdejší šéfkuchař Lukáš Želechovský.

Vychutnejte si výbornou panasijskou kuchyni, kvůli které se do restaurace budete jistě rádi vracet. Slíbit vám můžeme, že opět půjde o koncert chutí vyladěný do posledního detailu. Chybět nebudou ani vynikající koktejly.

## Nová jídla

### Tartar z mořského vlka s citronovou trávou

Maso z mořského vlka, které je ochucené dresinkem z citronové trávy. Tento studený předkrm se servíruje na tapiokovém chipsu s čerstvým galanganem a chilli. Je svěží, křupavý a vhodný jako studený předkrm před jakýmkoliv následujícím chodem.

### Thajský hovězí salát s pomelem

Jedná se o klasický thajský pokrm v moderní Buddha Bar úpravě. Základem je tatakí z hovězí svíčkové, která je marinovaná v koriandru a pepři. Salát je osvěžující díky pomelu a speciálního dresinku ze zeleného manga a koriandru. Pikantní část je zastoupena v podání našeho domácího chilli džemu z chilli papriček, krevetové pasty a palmového cukru.

### Marinovaný pstruh

Nový studený pokrm je prvním průkopníkem nové sekce česká fúze, v níž jde o prolnutí českých tradičních receptů s asijskou kuchyní. Pstruh je marinovaný v dresinku z bezových květů s yuzu, vařeným bílým chřestem, melounem galia a čerstvým jablkem. Tento tepelně neupravený pstruh vás překvapí svou delikátní chutí a svěžestí.

TARTAR Z MOŘSKÉHO VLKA S CITRONOVOU TRÁVOU



### Variace z kachních foie gras

Jedná se o trio z foie gras, a to ve složení terina z kumquatovým čatní, závitků s hruškovým čatní a pečené s domácí brioškou. Podávané s foie gras mini makaronky a omáčkou z mirinu a balsamica.

### Muše svatého Jakuba s arašídovou omáčkou

Opečené muše svatého Jakuba s limetkovým a koriandrovým jogurtem, shi-take krocketou a omáčkou satay, která je typická pro Indonésii, ale můžeme ji nalézt i v dalších asijských zemích pod jiným názvem.

### Kachní prso s hoisin-lanýžovou omáčkou

Pečené kachní prso servírované s batátovým pyré a krocketou z kachních stehen pečených na pekingský způsob s foie gras. Základem omáčky je kachní demi glase, který se vaří s omáčkou hoisin a lanýží, které se v omáčce na závěr rozmixují.



THAJSKÝ HOVĚZÍ SALÁT S POMELEM



**Vepřový bůček s omáčkou z piva a zázvoru**

Další zástupce české fúze je podáván se speciální omáčkou z redukce světlého piva, ve které se vaří na jemno nakrájený zázvor. Tento chod je podáván s uzeným bramborovým pyré, špenátem a konfitovaným česnekem.

**Jehněčí se šafránem a majoránkou**

Poslední zástupce z české fúze. Maso pochází z farmy Rudimov, jedná se o jehněčí kýtu, která se připravuje metodou sous vide (ve vakuu při nízké teplotě). Základem je krémová omáčka se šafránem a majoránkou. Tento pokrm se podává s čerstvým hráškem a bramborovými noky.

**Čokoládovo-marakujový mousse s kokosem**

Jedná se o mousse z čokolády a šlehaných žloutků ve vodní lázni, do kterého se přimíchává marakujové pyré. Vychlazený mousse se stříká ze sifonové láhve, která mu dodá lehkost. Tento dezert je zajímavý a neobvyklý díky podávání se sladko-pikantním popcornem nebo kokosovým popcornem připravovaným v tekutém dusíku při teplotě  $-175^{\circ}\text{C}$ .

**Ceviche z letního ovoce**

Jahody, maliny, borůvky a ostružiny marinované v yuzu omáčce. Servírováno s kandovanými shiso listy a omáčkou z krvavých pomerančů.

**Nové koktejly****Ichi**

S novým menu představil Buddha Bar i několik nových koktejlů. Vyzkoušejte třeba drink z ginu, infusovaný zeleným čajem sencha, a citronové vodky. Další ingredience tvoří Chartreuse likér (franc. likér z bylinek), okurkový a jahodový fresh, roses sirup, citronový bitters, čerstvá limetka a Sparkling tea.

**Lockall**

Sladkokyselý koktejl z čerstvé meruňkové pálenky, bourbonu, HM sorbetu (sirupu za studena), který je z badyánu a pomeranče. Přimíchán je i limetový fresh, Galliano (italský likér z anýzu a vanilky) a k dokončení je použita becherovkovo-bezinková pěna.

**Curry Runner**

Kořeněný drink ze spice rumu, HM curry sirupu, limetky, ananasového džusu, maracujového pyré, čerstvého koriandru a toniku.

**Far East Julep**

Vítězný koktejl k 20. výročí vzniku Buddha Baru. Twist na jeden z nejstarších koktejlů Mint Julep. East Julep ale obsahuje listy shiso, gin, banánový likér, liči džus, maracuja pyré a čerstvou limetku. ■



MUŠLE SVATÉHO JAKUBA S ARAŠÍDOVOU OMÁČKOU SATAY



CURRY RUNNER

# Důležité je pracovat a neztratit svoje nadšení

Jiří Středa hledá inspiraci pro své sochy všude kolem sebe, ale hlavně v sobě. Jeho díla si můžete aktuálně prohlédnout v brněnské J&T Banka Café Trinity.



Co víme, bronz, výška 187 cm, 2001, odlito 2009

## Kdy se ve vás probudila touha tvořit, stát se sochařem?

Původně jsem chtěl být malířem a už jako malé dítě jsem chodil do lidové školy, kterou skvěle vedl náchodský malíř a grafik Jiří Kodým. Občas jsem sice zkoušel něco vymodelovat a odlít do sádry, ale to bylo více méně okrajové. V 15 letech jsem se chtěl přihlásit ke zkouškám do Prahy na Hollarku. Ovšem v té době bylo všechno plánováno a zrovna v tom roce nebyly kvóty pro Východočeský kraj.

Tak jsme s Jiřím Kodýmem vymysleli, že se zatím zkusím dostat do Hořic na sochařsko-kamenickou školu. Tam jsem byl přijat, ale pouze na technickou větev. Nicméně jsem tam chodil do ateliéru modelovat a začal jsem uvažovat o přestupu na sochařskou větev. Hollarka mě už přestala zajímat a do druhého ročníku jsem již šel k sochařům.

## Pamatujete si na to, jak jste vůbec začínal s hmotou? Máte své první výtvořky schované

### a byl byste je ochoten prodat případnému zájemci?

V dětství jsem občas něco vymodeloval. Pamatuji se, jak jsem v obýváku třeba vytvářel z plastelíny hlavičky loutek a pak odléval do sádry. Matka z toho nebyla moc nadšená. První výtvořky se nedochovaly a myslím, že je to tak asi dobře. Samozřejmě několik ranějších věcí ještě mám. Možná, že bych některé prodal.

### Jak se do vaší tvorby zapsalo vaše časté cestování? Už ve škole jste měl možnost na tu dobu docela dost cestovat do Itálie, Řecka, Belgie či Berlína.

Domnívám se, že to, co jsem mohl při mých cestách vidět, mě postupně pomohlo k mému názoru. Stále více jsem se zajímal o staré kultury, hlavně o Řecko a Egypt. Nikdy jsem je samozřejmě nekopíroval, ale umožnily mi vnímat různé zákonitosti v chápání hmoty a objemu a řádu sochy.

### I v dospělosti se dost věnujete právě Řecku nebo studiu dávných kultur. Čerpáte z nich inspiraci??

Inspiraci ze starých kultur určitě nečerpám, vystopovat nějaký vliv těchto kultur na mých sochách samozřejmě lze.

### Kde tedy čerpáte inspiraci?

Inspiraci hledám kolem sebe, ale hlavně v sobě.

### Jak probíhá váš pracovní den? Máte nějaké rituály?

Snažím se být co nejvíce v ateliéru, ale mám samozřejmě spoustu různých povinností a záležitostí, které se musí udělat nebo řešit. Takže jsou i dny, kdy se do ateliéru ani nedostanu. Sochařská tvorba, to je především spousta práce a času a já pracuju velmi pomalu, a proto moje sochy vznikají často i několik let. Jediné, co by snad mohlo nějak připomínat rituál, je zřejmě čaj s mlékem, který každé ráno piju. Na dno šálku si naleji mléko a pak dolévám čajem.

### V současné době se téměř výhradně věnujete vlastní tvorbě. Tvořil jste někdy dílo na zakázku? Byl byste ochoten dílo na zakázku vytvořit, i kdyby šlo o dílo, které s vámi nemusí ladit?

Několik věcí jsem na zakázku vytvořil. Důležité je, aby návrh jednoznačně přesvědčil investora. Pak by nemělo dojít k tomu, aby byl autor proti své vůli do něčeho tlačěn. Pokud svoji pozici neustojí, tak je lepší, aby to nedělal.



Na slunci, epoxidová pryskyřice, kolorováno, délka 99 cm, 2014

### Jak nabízíte a prodáváte svá díla? Znáte majitele svých soch?

Zájemci o mé sochy si mě většinou nějak najdou. Buď na výstavě, nebo na webových stránkách. Důležitý je samozřejmě katalog. Majitele svých prací většinou znám, pokud si tedy někdo nekoupí věc v galerii.

### Co je podle vás jako pro umělce v současné době nejdůležitější?

Důležité je pracovat a neztratit svoje nadšení a přesvědčení. Ale to asi platilo vždycky.

### Splnil u vás život umělce to, co jste od něj očekával?

Chtěl jsem dělat sochy a ty dělám.

### Kdybyste mohl něco ve svém životě změnit, co by to bylo?

Určitě by šlo udělat v životě některé věci jinak. Je otázka, zda by to bylo ku prospěchu, nebo naopak.

### Kde můžeme vidět vaše díla a co pro letošní rok chystáte?

Vidět je můžete zejména na výstavách. Loni na podzim jsem měl velkou výstavu v Galerii

výtvarného umění v Náchodě. Nyní probíhá moje výstava v J&T Bance v kavárně Trinité v Brně. Příští týden bude zahájena výstava, kterou mám se dvěma malíři v Domě řemesel Arcadis ve Vysoké u Mělníka. O prázdninách chystám samostatnou výstavu v Rabasově galerii v Rakovníku. A něco by mohlo být na podzim v Galerii Kritiků v Paláci Adria v Praze. Z realizací bych uvedl Vodní bránu z nerezové ocele, která je na náměstí Jiřího z Poděbrad v Pardubicích, a reliéfní triptych Rozhovor ve foyer Spolkového domu v Chrudimi. ■

### Jiří Středa

Studoval na Střední průmyslové sochařsko-kamenické v Hořicích v Podkrkonošsku; prvním rokem na technické větvi, od druhého ročníku v oddělení sochařství u Jana Wagnera a Jaroslava Kolomazníka. V letech 1976–1982 studoval sochařství na Akademii výtvarných umění v Praze.

V poslední době se téměř výhradně věnuje vlastní tvorbě, účastní se výtvarných soutěží a výstav.

## Kulturní tipy



připravil  
Ondřej Horák,  
výtvarník a autor  
mnoha výstavních  
projektů, člen Společnosti  
Jindřicha Chalupceckého

### Gerhard Richter

Národní galerie v Praze, Palác Kinských

Termín: 26. 4. – 3. 9. 2017

Adresa: Staroměstské náměstí 12, Praha 1

Národní galerie v Praze představuje retrospektivní výstavu německého umělce Gerharda Richtera. Návštěvníci mají jedinečnou možnost vidět průřez tvorby světově respektovaného autora z posledních šedesáti let. Mimořádná událost i v evropském kontextu. ■

### Richard Deacon: Free Assembly

GHMP, Městská knihovna

Termín: 13. 4. – 17. 9. 2017

Adresa: Mariánské nám. 1, Praha 1

Richard Deacon je držitelem Turnerovy ceny z roku 1987. Jeho sochařské dílo patří od osmdesátých let k nejvýznamnějším nejen v konkurenci britských autorů, ale také k nejvýraznějším a nejsledovanějším v celosvětovém měřítku.

Deacon patří do skupiny autorů, jakými jsou Antony Gormley, Anish Kapoor, Alison Wilding, Tony Cragg a další. Realizoval řadu výstav v předních výstavních institucích všech kontinentů, i mnohé monumentální realizace od Kalifornie až po Tokio. ■

### Marian Palla: Retrospektiva o 7 dějstvích

Moravská galerie v Brně - Pražákův palác

Termín: 21. 4. – 6. 8. 2017

Adresa: Husova 18, Brno-střed

Brněnský autor Marian Palla patří mezi autory, kteří svobodně přebíhají mezi nejrůznějšími uměleckými technikami a výrazy. Výstava v Moravské galerii představuje jeho (ne) uskutečněné performance. ■

J&T Banka, a. s. je partnerem:

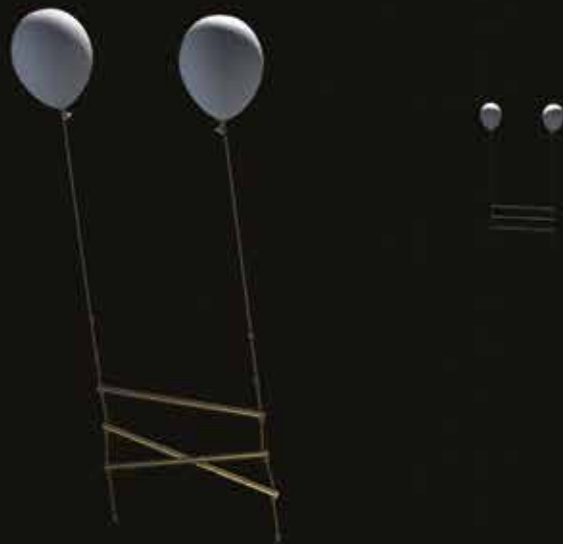


Magnus Art



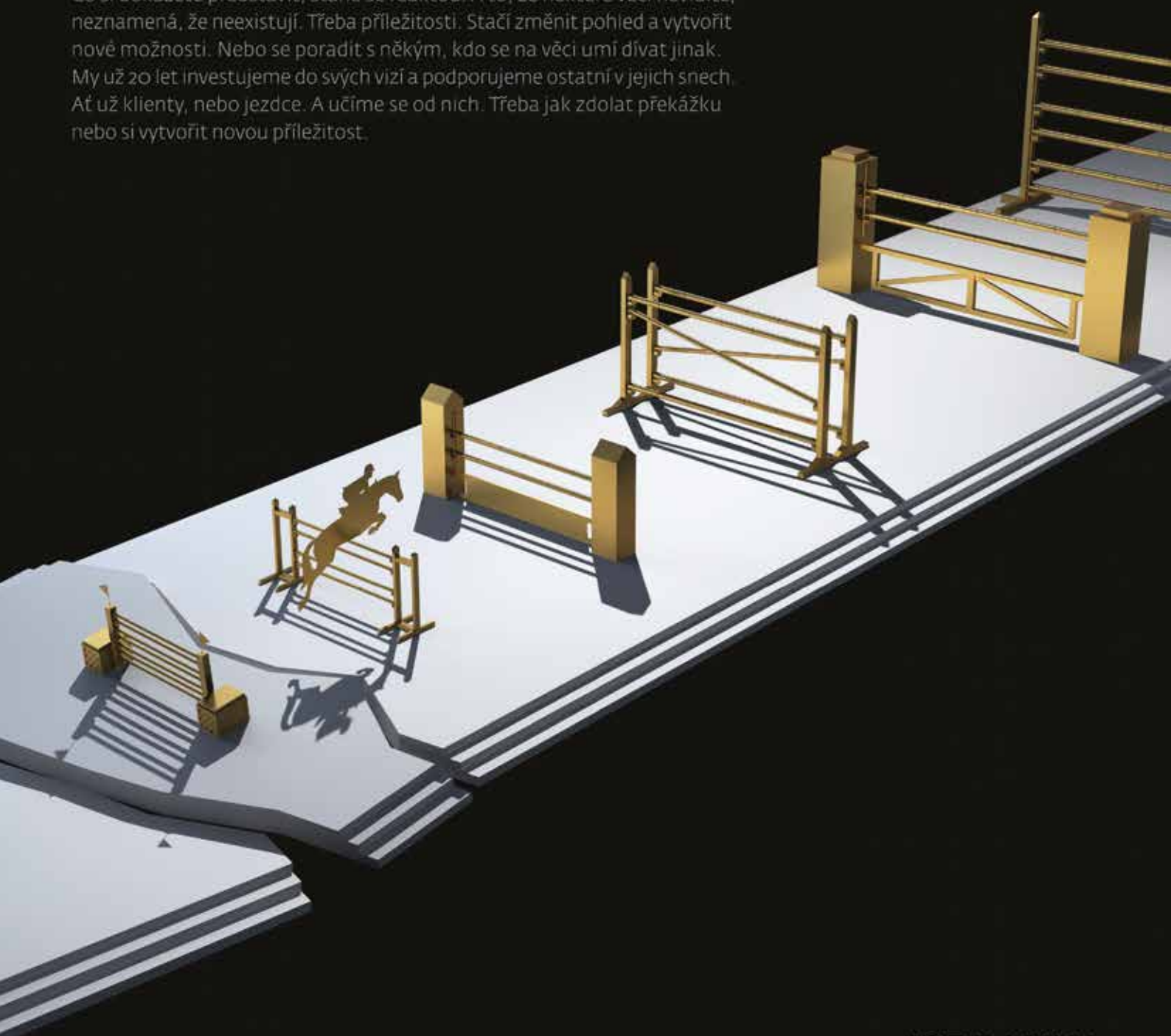
Slovenská národná galéria





## DÍKY PŘEKÁŽKÁM.

Co si dokážete představit, stane se realitou. A to, že některé věci nevidíte, neznamená, že neexistují. Třeba příležitosti. Stačí změnit pohled a vytvořit nové možnosti. Nebo se poradit s někým, kdo se na věci umí dívat jinak. My už 20 let investujeme do svých vizí a podporujeme ostatní v jejich snech. Ať už klienty, nebo jezdce. A učíme se od nich. Třeba jak zdolat překážku nebo si vytvořit novou příležitost.



Díky klientům. Díky výnosům.

**J&T BANKA**